

A. Rajewska złozenie kesh;
A. Raj. opnac. 13 VII 2014



adres
- 604 Wrocław

AK
Warszawa
Podkarpackie
Kraikot

zdj. org

++
24 VI 2005

LANGIEWICZ - Aulich Jadniga

z d. Langiewicz
ps. "Jagoda"

3429/WSK

SPIS ZAWARTOŚCI TECZKI — 3429/USK
* LANGIEWICZ-Aubidi. Języcze
z d. Langieniez

I. Materiały dokumentacyjne

I/1 – relacja właściwa ✓ K.A. 5.1-2

I/2 – dokumenty (sensu stricto) dot. osoby relatora ✓ K.9, 9. 15

I/3 – inne materiały dokumentacyjne dot. osoby relatora

II. Materiały uzupełniające relację

III. Inne materiały (zebrane przez „relatora”):

III/1 – dot. rodziny relatora

III/2 – dot. ogólnie okresu sprzed 1939 r.

III/3 – dot. ogólnie okresu okupacji (1939 –1945)

III/4 – dot. ogólnie okresu po 1945 r.

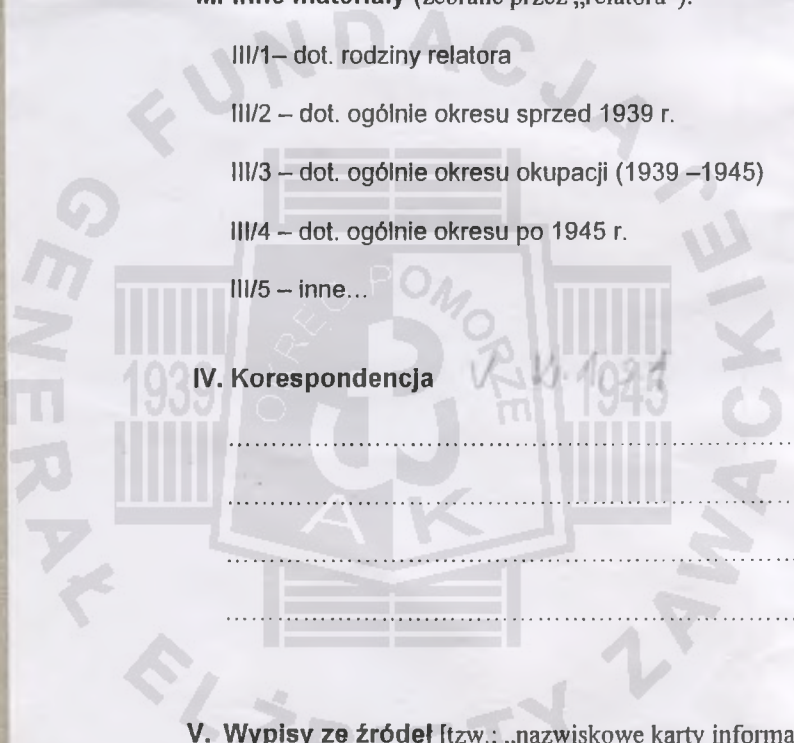
III/5 – inne...

IV. Korespondencja

V. Wypisy ze źródeł [tzw.: „nazwiskowe karty informacyjne”]

VI. Fotografie ✓ 029-1

206. 1/2-7



I/1 Relacja

Relacja Langiemiech - Aulich ps. „Jedynka” AK W-We
opracowane (sporządzone) przez Irenę Trafikowską
w m-cu kwietnia 2003r. Wrocław, (autoryzowana J. Langiemiech)
mps, org. K.1.5.2



D/1/1

SŁUŻBA WOJENNA KOBIET

LANGIEWICZ AULICH JADWIGA ps. "JAGODA"

ur. 13 lutego 1921 w Warszawie

ojciec Stefan Langiewicz (wnuk gen. Mariana Langiewicza w Powstaniu Styczniowym 1863) przemysłowiec, właściciel odlewni metali. Matka Maria Stanisława z d. Sieradzińska. Brat Tadeusz.

1935 - ZHP

1938 - przydzielona do XV obw. PWK "Wola".

1940 - od stycznia w SZP "Wola" jako łączniczka "Jagoda".

1942 - od lipca na Placówce ZWZ Somianka Obw. "Burak" (okol. Wyszkowa, Radzymina) jako łączniczka i kolporter. Z tej służby pamiętam kol.kol.: "Wierzba" (Suszczyński, nauczyciel z Wyszkowa), por. "Szczapa" (Jan Estkowski). Tam ukończyłam podchorążówkę.

1944 - w kwietniu był zrzut broni, potem donos i aresztowania. Więziona byłam w Nowym Dworze i Modlinie, skąd udało mi się uciec. By nie narażać rodziny w Warszawie, zatrzymuję się u obcych w Podkowie Leśnej. Gestapo mnie poszukuje. W lipcu otrzymuję rozkaz od płk "Gardy" (Edwarda Godlewskiego), komendanta Okręgu Krakowskiego A.K., powołujący mnie na jego łączniczkę. Za ledwie rozpoczęłam swą służbę, nastąpiły aresztowania. Od września przebywam w więzieniach: w Myślenicach i na Montelupich w Krakowie, skąd przewieziono nas do obozu w Czerwonym Prądniku. Stamtąd znowu uciekam i w październiku wracam do oddziału, ale już nie do OP "Topór" (pod.dow. por. "Strzemie" - Aleksandra Marczyńskiego) gdzie zostałam przydzielona przed aresztowaniem, ale do I PSP, gdzie jako łączniczka I bat. wędruję podhalańskimi szlakami do listopada, gdy zeszedliśmy z gór na meliny. Otrzymuję lewą kenkartę na nazwisko Zawadzka i zajmuję się w Poroninie Izba Chorych p.n. Ranni z Warszawy.

1945 - z całą grupą PSP, jako ochrona dr Bolesława Drobnera pierwszego prezydenta m. Wrocławia, przyjeżdżam do tego miasta leżącego w gruzach, by w nim pozostać na dalsze życie.

(styczeń)

Przez dwa lata studiuje na Wydz. Weterynarii (ówczesnego: Uniwersytetu i Politechniki Wrocł.)

Wychodzę zamaż za Jerzego Aulicha, w 1949 przychodzi na świat córka Jolanta, w 1956 - syn Zbigniew.

Przez kilka lat pracowałam w laboratorium wet., nast. w pionie handlowym (MHD, SDH) aż do przejścia na emeryturę w 1978 r.

Społecznie udzielam się w Światowym Związku Żołnierzy A.K., pełniąc funkcję kasjerki Zarządu Obwodu Wrocław-Śródmieście.

Mój adres: 51-604 Wrocław, ul. Cieszkowskiego 20 a.

Posiadam odznaczenia:

Krzyż A.K. - leg. 17231 - Londyn, 3maja 1977

Medal Wojska po raz 1,2,3,4 - leg. 21386 - Londyn, 15 sierpnia 1948

Srebrny Krzyż Zasługi z Mieczami - leg. 35111 - Londyn, 30.12.1949

Krzyż Partyzancki - leg. 217-94-8 - Prez. Wałęsa, 20.12.1994

Odznaka Zasłużony dla SZZAK - leg. 2555 - Prez. SZZAK W-wa, 11.02.02

Wspomniana jestem w nast. opracowaniach:

"Oddział "Topór" w okrażeniu" Aleksander Marczyński "Strzemie" WTK nr 3, str. 6-7, z dn.21.1.1968

"Nie napisane" tegoż autora, Mag.Hist."Młoda Wieki", nr 1,1969

"Poręba Orkanowska w latach okupacji" na str. 16

Załączniki:

T/1/2

- 1) Obwieszczenie świadka A. Marzyńskiego "Strzeż się" d-cy OP "Topór" (ksero)
- 2) Zaświadczenie weryfikacyjne z Londynu (ksero)
- 3) Decyzja Urzędu ds. Kombatantów i O.R. (ksero)
- 4) art. "Oddział 'Topór' w okrojeniu aut. A. Marzyńskiego
- 5) i 6) - "Kartka" na fakturę narwisko, którą (ksero) się posługiwadłam (ksero)
- 7-10 zaświadczenia "lewe" na pow. narwisko, ustat-
wiające podrobione Tęczyński kolejami; nie-
~~dotyczy~~ dla Polaków
- zaś M fotografia grupy z 1938 r.



I/2 Dokumenty (sensu stricto) dot osoby relatora

- 1) Oświadczenie świadka Aleksandra Mareszalskiego ps. "Strzeżenie" niezastnika ŻUŻ-AK, posiadającego, że Jędrzejka Aulich pełniła funkcję kucharzki, kolporterki w l. 1941-1942 AK Ł-ua od czerwca 1943-1944 wyjeżdżał na Podhale, Okr. Kraków do oddz. partyzanckiego "Topór"

Kraków, 15 IX 1970, mps, kopia k. 1 s. 2

- 2) Oświadczenie nekryfikacyjne - wyciąg z list personalnej Aulich Jędrzejki, która była żołnierką AK, Londyn 26 IV 1978r.

mps, kopia k. 1 s. 3-4

- 3) Decyzje UR - 9576/IV z dnia 1 VI 1993r. Ustęp od/s Kombatanów i Osób Represjonowanych - Ł-ua,

orkopis, kopia k. 1 s. 5-6

4. Kennkarte na fałszywe nazwisko Ławedzka Jędrzejka, który się posługiwał Jędrzejka Ławedzka w 1944r.

skan kol. wykonany na fotograficzną papierze z oryg. dokumentu (fot.) k. 1 s. 7

- 5 Kennkarte - " -

w jżz. niemieckim k. 1 s. 8

6. Wyciąg z książki uwolzonej z listy 8 VIII 1944r. Ustęp Pamiątki Kraków, na fałszywe nazwisko Elżbieta Ławedzka. Ksero. k. 1 s. 3-10

orkopis, kopia

- 7 Bescheinigung, Ławedzka, 4 I 1943 na nazwisko Ławedzka Jędrzejka

mps, kopia k. 1, 9-11-12

- 8 Zawiadzenie "Leue", Ławedzka Jędrzejka w jżz. niem. Ksero. k. 1 s. 13-14

- 9 Bescheinigung "Leue" Ławedzka Jędrzejka, Kraków 13 I 1945 Ksero, k. 1 s. 15

Kserokopie dokumentów Jędrzejki Ławedzkiej - Aulich przekazane do Fundacji Trena Trojebowska w 2003r

Aleksander Marczyński ps. "Strzeżenie"

Kraków

dnia 15.IX.

19870r.

zam. w Krakowie ulica: Królowej
Jadwigi Nr.81 m 26.

(miejscowość)

(Nazwisko, imię, pseudonim i adres
wydającego oświadczenie)

Obecnie na Budowie w CSRS

Oświadczenie świadka

Ja, jako uczestnik(czka) wymienić formację Ruchu Oporu, nazwę obozu lub więzienia formację wojskową od — do): Związek Walki Zbrojnej — Armia Krajowa
od 1940 roku

świadomy(a) odpowiedzialności wynikającej z przepisów prawa karnego za prawdziwość po-
danych niżej przeze mnie faktów

o ś w i a d c z a m,

że Ob. Jadwigę Aulich syn (córka)

urodz. dnia 19..... roku w

jest mi znany(a) osobiście jako uczestnik(czka) (wymienić formację Ruchu Oporu, nazwę obo-
zu lub więzienia, formację wojskową oraz okoliczności, w których świadek zetknął się
z otrzymującym(cą) oświadczenie i czasokres od — do): Armia Krajowa od lutego
1942 roku na terenie Warszawy a od sierpnia 1942 roku

na terenie Placówki IV w Obwodzie "BURAK" /powiat Ostrów

Mazowiecki/- placówka na terenie Gminy Semianka. Od sierp-
nia 1944 w oddziałach partyzanckich na Podhalu. Od 2.VIII.

1944 oddział: "Partyzancki kryptonim" "Topór" w Obwodzie

limanowa inspektorat "NIWA" a następnie I-y bat. w I PSP.

Wyżej wymieniony(a) posiadał(a) pseudonim "JAGODA" i pełnił(a)
funkcję — brał(a) udział (w tej części opisuje się: przebieg służby i działalności w czasie
walki z okupantem hitlerowskim, pełnioną funkcję, stopień wojskowy, w jakich był(a) od-
działach, grupach, placówkach, pod czym dowództwem, kierownictwem, udział w akcjach
bojowych i innych, w jakich miejscowościach, nazwa obozu itp. wszelkie zmiany i czasokres
od — do): 1941-42 łączniczka w grupie specjalnej lotnictwa gr. Warsz-
wa w inspektoracie. Mp Warszawa - Mokotów ul. Kielecka .

sierpień 42 - maj 1944 - Placówka IV Semianka obwód "Burak" - łącz-
niczka oraz kolporterka prasy. Obsługiwanie punktu kontaktowego
Zabie Duki gm. Semianka. Słuchaczka kursu podchorążych w okresie
sierpień 42 - czerwiec 43. W kwietniu 44 roku udział w przyjęciu
szkutu na terenie gminy Leszczyców k/Wyszkowa n Bugiem. Lipiec 44
wyjazd na Podhale do oddziałów partyzanckich z rozkazu płk. "GARI
Edward Godlewski - Komendanta Okręgu Armii Krajowej Kraków. 2 sier-
pnia 44 łączniczka w oddziale partyzanckim "Topór" w Obwodzie Li-
manowa inspektoratu "Niwa" - Nowosądeckiego. Długa oddziału per "
Strzeżenie". Od września 44 łączniczka w I-ym batalionie I PSP "Podh-
le". Odznaczona Srebrnym Krzyżem Zasługi z Mieczami.

Jeśli świadek jest członkiem ZBoWiD, powinien wpisać numer legitymacji członkow-

skiej wydanej przez Zarząd Okręgu w Wrocławiu w roku 1951 /byłem w tym ob-
szeregu członkiem Koła ZBOWID Sępolno przy ulicy Kosynierów/

6.E.E.I.U.P. ENERGOEXPORT
DYREKCJA BUDOWY CUKROWNI

31.09.1987 Tynec, pow. Chrudim

(Pieczęć i podpis odpowiedniego władz
lub Zarządu ZBoWiD)

Prawdziwość powyższych danych
stwierdzam własnoręcznym podpisem

Aleksander Marczyński porucznik

(Nazwisko, imię, stopień wojskowy,
funkcja, stanowisko)

Długa Oddziału partyzanckiego
"Topór"

O czynnym udziale Jadwigi Aulich ps. Jagoda" pisałem w artykule w WPK Nr. 3
z dnia 21 stycznia 1968 pt "Oddział Topór w okręgu" /str. 6-7/. W Ma-
gazynie Historycznym "Mówią Wieki" Nr-1 z roku 1969 w artykule moim pt: "
Poreba Orkanowska w latach okupacji" na stronie 16 publikowana jest "Kartu-
karta" p. Jadwigi Aulich ps "JAGODA" tak zwana "lewa", wykonana przez komórkę
organizacyjną Obwołu AK - Limanowa w sierpniu 1944 roku.

2/2/2



ŚWIATOWY ZWIĄZEK ŻOŁNIERZY
 ARMII KRAJOWEJ
 ZARZĄD OKRĘGU DOLNOŚLĄSKIEGO
 50-062 Wrocław 3, pl. Solny 14a
 skr. poczt. 2396, tel. 3446161

*za zgodność
 z oryginałem*

Przewodnicząca Komisji
 d/s Upamiętnienia Kombatantek
Irena
 Irena Trafikowska

Wrocław, 5.12.02



3/2/3 zar. 2

KOŁO BYŁYCH ŻOŁNIERZY ARMII KRAJOWEJ

POLISH HOME ARMY EX-SERVICEMEN ASSOCIATION

240, KING STREET, LONDON, W6 0RF

L. dz. .8033/78

26 kwiecień 1978

Our ref.

ZASWIADCZENIE WERYFIKACYJNE

/Wyciąg z akt personalnych/

AULICH Jadwiga, ur. 13.II.1921 r. w Warszawie.
Córka Stefana i Stanisławy.

Łączniczka A.K.

Ps.: "Jagoda".

Przydział: Warszawa-Kraków.

Odbyła służbę wojskową w szeregach S.Z.P. Z.W.Z. A.K.

Przebieg służby:

I.1940- Zaprzysiężona w Warszawie - Wola.
I.1940- VII.1942- Przydzielona do Oddziału na Woli.
VII.1942- VI.1944- Przeniesiona do Placówki "Somianka".
Pełniła funkcję Kolporterki-Łączniczki w Oddziale.
VI.1944- I.1945- Na okres "Burzy" odkomenderowana do Oddziałów Partyzanckich na Podkarpaciu. Kolejno brała udział w walkach oddziałów "Topora" - "Andrzeja".
W czasie pacyfikacji aresztowana - przebywała w więzieniu krakowskim na Montelupich.
Uciekła z obozu na Prądniku Czerwonym. Walczyła na Podhalu aż do wkroczenia wojsk sowieckich.

Odznaczona: Krzyżem A.K.
Medal em Wojska 4-ro krotnie.
Srebrnym Krzyżem Zasługi z Mieczami.

Za zgodność:

[Signature]
GŁÓWNA KOMISJA WERYFIKACYJNA A.K.



Czeki i przekazy pieniężne prosimy wystawiać na: Polish Home Army Ex-Servicemen Association

5/2-4

WYDZIAŁ KULTURY I WYŚWIATLENIA
M. ST. WROCLAW



Wrocław, dnia 5.12.2002 r.

Wrocław, dnia 5.12.2002 r.

Wzrost: 1,70 m
Ciężar ciała: 65 kg
Kolor włosów: ciemny
Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

Wzrost: 1,70 m, Ciężar ciała: 65 kg, Kolor włosów: ciemny, Kolor oczu: ciemny

SWIATOWY ZWIĄZEK ŻOŁNIERZY
ARMII KRAJOWEJ
ZARZĄD OKRĘGU DOLNOŚLĄSKIEGO
50-062 Wrocław 3, pl. Solny 14a
skt. poczt. 2396, tel. 2446161

za zgodność
z oryginałem

Przewodnicząca Komisji
d/s Uprawnień Kombatantskich

Irena Trafimowska
Irena Trafimowska

Wrocław, 5.12.02



URZĄD DO SPRAW KOMBATANTÓW
I OSÓB REPRESJONOWANYCH
00-921 WARSZAWA 53, UL. KRUCZA 36

312/5

zał. 3

DECYZJA

WR-9576/N

z dnia 1.06. 1993 r.

Kierownika Urzędu do Spraw Kombatantów i Osób Represjonowanych

Na podstawie art. 1 ust. 2 pkt. 3 w związku z art. 25 ust. 3 oraz art. 27 ustawy z dnia 24 stycznia 1991 r. o kombatantach oraz niektórych osobach będących ofiarami represji wojennych i okresu powojennego (Dz.U. Nr 17, poz. 75 z późn. zm.) potwierdzam z urzędu

Panu (Pani) JADWIGĘ RULICH imię i nazwisko

51-604 WROCLAW, UL. adres zamieszkania

uprawnienia określone w wyżej wymienionej ustawie i postanawiam zaliczyć następujące okresy i rodzaje działalności kombatanckiej lub represji:

1	2	3
Okresy	Rodzaj działalności kombatanckiej lub represji	Artykuł ustawy
od 01.1940 do 01.1945	ARMIA KRAJOWA	1/2/3
od [] [] [] [] [] [] do [] [] [] [] [] []	_____	[] []
od [] [] [] [] [] [] do [] [] [] [] [] []	_____	[] []
od [] [] [] [] [] [] do [] [] [] [] [] []	_____	[] []
od [] [] [] [] [] [] do [] [] [] [] [] []	_____	[] []
łącznie lat 5 miesięcy 1		

Decyzja niniejsza może być zaskarżona do Naczelnego Sądu Administracyjnego za pośrednictwem Urzędu do Spraw Kombatantów i Osób Represjonowanych w terminie trzydziestu dni od dnia jej doręczenia.

Wystawiono zaświadczenie

nr 11 8042

Kierownik Urzędu do Spraw Kombatantów i Osób Represjonowanych

Z upoważnienia,
Kierownika Urzędu do Spraw Kombatantów i Osób Represjonowanych

Kazimierz Łaskowski
mgr Kazimierz Łaskowski
Pełnomocnik w woj. wrocławskim

1/2/6



za zgodność z oryginałem

ŚWIATOWY ZWIĄZEK ŻOŁNIERZY
 ARMII KRAJOWEJ
 ZARZĄD OKRĘGU DOLNOŚLĄSKIEGO
 50-062 Wrocław 2, pl. Solny 14a
 tel. poczt. 2396, tel. 446161

Przewodnicząca Komisji
 ds. Uprawnień Kombatantskich

Irena Trafikowska
 Irena Trafikowska

WT-w, 11 lutego 2003

Kennort
Miejscę wystawienia

Z l o c z o w

Kreish.
Starostwo powiat.

Z l o c z o w

Distrikt
Określ

Galizien

Kennnummer
Numer rozpoznawczy

4820

Gültig bis
Ważne do

12. Jan. 1949

Name
Nazwisko

Z a n a d z k a

Geburtsname (b. Ehefrau)
Nazwisko panieńskie (u mężick)

Langiewicz

Vorname
Imię

Jadwiga, Maria

Geboren am
Urodzony (a) w dn.

13. II. 1921

Geburtsort
Miejscę urodzenia

Czortkow

Kreish.
Starostwo pow.

Czortkow

Distrikt
Określ

Galizien

Land
Kraj

erforderter
wymagany

wyuczony

Hausfrau

röm-kath.

Kennzeichen
Dane rozpoznawcze

keine



Jadwiga Jadwiga
Unterschrift der Besessenen
Podpis posiadacza karty rozpoznawczej

12. Jan. 1944

194

Z l o c z o w

dan

data

Generalgouvernement
Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

AMTUCHE VERMERKE UWAGI URZĘDOWE

Der Kennkarteninhaber wohnt
Posiadacz karty rozpoznawczej mieszka

Z l o c z o w

Strasse
ulica

Z l o c z o w

Stadiverwaltung Zloczow
Starostwo powiatowe

M E L D E B O R O

Uprawa miasta Zolochew

Золочевський повіт

Місто Золочев

13. I. 1944

194

Z l o c z o w

Strasse
ulica

81

Generalgouvernement
Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska

Wielkopolska



8/217

ŚWIATOWY ZWIĄZEK ŻOŁNIERZY
ARMII KRAJOWEJ
ZARZĄDOKRĘGUDOLNOŚLĄSKIEGO
80-002 Wrocław 3, pl. Solny 14a
str. pocz. 2396, tel. 446161

ka spadek z ogólnosci
Irena Trześkowska
Przewodnicząca Komisji
dla Uprawnień Kombatanciackich

Irena Trześkowska

AMTLICHE VERMERKE UWAGI URZĘDOWE

Zum Stellungsbau
nicht vorgemerkt



Sobota, den 2. II. 44
Milina

12170

ZUR BEACHTUNG! UWAGI!

I. Jeder Inhaber einer Kennkarte hat sich bei Behörden und Körper-schaften des öffentlichen Rechts und gegenüber den staatlichen und gemeindlichen Kontrollorganen auf Verlangen mit der Kennkarte auszuweisen.

Każdy posiadacz karty rozpoznawczej winien się wobec władz i instytucji prawa publicznego oraz państwowych i gminnych organów kontrolnych na żądanie legitymować kartą rozpoznawczą.

II. Kennkarten, in denen das Lichtbild, die Fingerabdrücke, eine der sonstigen vorgeschriebenen Eintragungen oder die auszubildenden Dienststellen fehlen, sind unglültig. Das gleiche gilt, wenn der Zustand des Lichtbildes oder die Fingerabdrücke eines einwandfreien Feststellung des Kennkarteninhabers nicht mehr zulassen oder die sonstigen Eintragungen oder die Stempel unleserlich geworden sind.

Karty rozpoznawcze, nie posiadające fotografii, odcisków palców, przepisowych wpisków lub pieczęci służbowej, są nieważne. To samo dotyczy wyjątków, w którychś ten-fotografii lub odcisków palców nie pozwala na dokładne stwierdzenie tożsamości posiadacza karty rozpoznawczej lub pozostałe wpisy czyli pieczęci stały się nieczytelne.

III. Treiben die Angaben in einer Kennkarte durch Berufswechsel, Wohnortänderung usw., auf den Inhaber nicht mehr zu, so hat er die Kennkarte der Aufsichtsbehörde zur Änderung oder Neuausstellung vorzulegen. Wohnortänderungen bedürftig die Meldebehörde.

G ile dane karty rozpoznawczej straciły swą aktualność wskutek zmiany miejscowania, zawodu, miejsca posiadacza karty i t. d., to winien on kartę rozpoznawczą przedstawić władzy z właściwej władzy celom zmiany karty lub wystawienia nowej karty rozpoznawczej. Zmiany zamieszkania potwierdza urząd.

IV. Der Kennkarteninhaber ist verpflichtet, Kennkarte unverzüglich der Aufsichtsbehörde nach Abgabe seiner Umstände der Verleites zu melden.

Posiadacz karty zobowiązany jest zgłosić niezwłocznie władzy właściwej władzy celom zmiany karty lub wystawienia nowej karty rozpoznawczej. Zmiany zamieszkania potwierdza urząd.

Staatsoberhaupt Warschau —

Urząd Parafialny Św. Katarzyny
Kraków, ul. Augustiańska 18.

L. C. _____

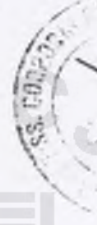
Wyciąg z księgi urodzonych

Elżbieta Baradka
wzrost *150 cm*, córka
Hamularia i Jadwigi
Krakowie

urodził się w

12 kwietnia 1944 r.

dnia



Kraków, dnia *8 sierpnia 1944*

S. Imaduk H.

10841

ghy

rod. 7

I/2/9

5/2/10



"Lewe" zawiadanie o urodzeniu córki, które stanowiło pretekst do podrożowania pociągami na trasie Łódź - Kraków w 1944 roku. Nazwisko Jastrzębski.

5/2/44 rat 8

Städtisches Krankenhaus
in Zakopane

Zakopane, den 4. I. 1945

Nr. des Krankenbuches 10-5/44

Bescheinigung.

Hiermit bescheinige ich, dass Fr. Zawadzka Jadwiga

23 Jahre alt, wohnhaft in Poronin Strasse 115

im hiesigen Krankenhause vom 20. XII. 44

wegen Gebärmutterkrebs mit starken Blutungen ambulant behandelt ist.
zuerweit.

Diese Bescheinigung wird zwecks Vorzeige in der Krankenkasse - der Zivilbehörde
ausgestellt

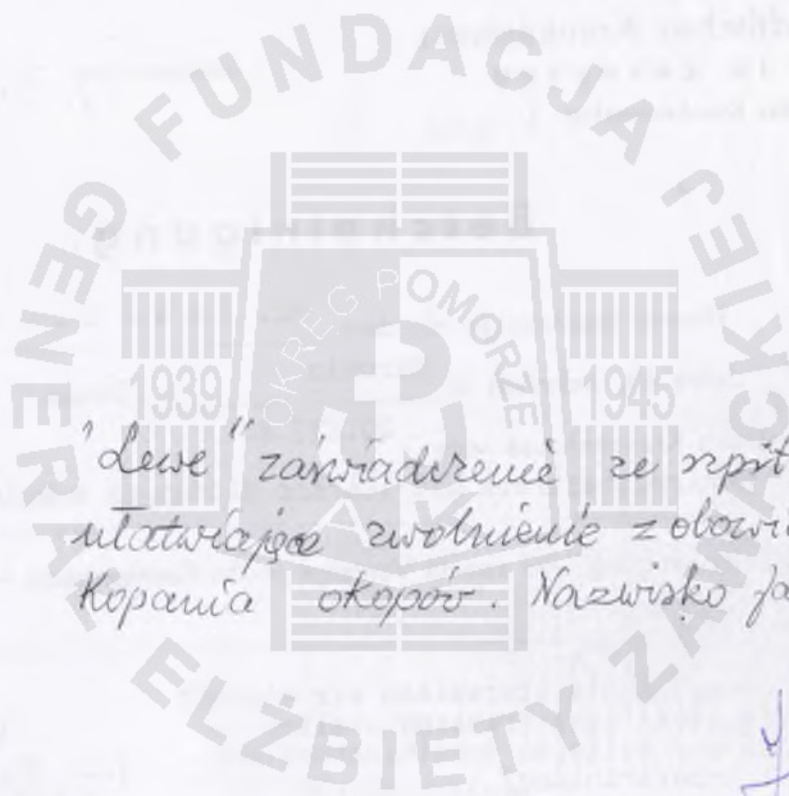
Die Obengenannte überweisen wir hiermit
an die Staatliche Krankenanstalten in
Krakau zur weiteren Spezialbehandlung.
(Röntgenbestrahlung)

Chefarzt:

(-) Dr. St. Bociański
[Signature]

[Signature]

5/2/12



"Lewe" zawiadzenie ze szpitala
ułatwiająca zwolnienie z obowiązku
kopania okopów. Nazwisko faktyczne.

[Handwritten signature]

1/2/17

Zarf. 8

Der Kreishauptmann in Neumarkt (Dunajec)
Arbeitsamt
Nebenstelle Zakopane

Zakopane, den 29. 9. 1944.

Handwritten: Herr *Handwritten:* Jodanis
in Zakopane

Bei der heutigen Überprüfung auf Arbeitseinsatz
wurden Sie als
unsauglich/unabkömmlich für Schenzarbei-
ten und für Arbeiten am Orte befunden.

Dieses Zeugnis ist stets mitzuführen. Es ist nur gültig im Zu-



Handwritten signature: Paul Hen

GENERAL

Handwritten signature: JSH

5/2/14.



Zamłodzenie pomocne przy
wydrożkach Tęczyński na
trasach I PStrzelców Podhalań-
skich. Narwisko fatnywe.

201 10 9

2/2/15

Bescheinigung

für die Benutzung beschränkt zugelassener Reisezüge

Der/Die Nichtdeutsche Zavadika Jadwiga (Stadtkommunaler Einkäufer)
(Name des Reisenden)

hat im Auftrag oder mit Zustimmung der unterzeichneten
 Behörde am 24.7.1915 eine kriegswichtige Dienst-
 (Geschäfts-) reise
 vom Pruszków nach Krakau
 auszuführen.

Krakau den 13.7.1915

(Bezeichnung der Behörde)
W. Jahn
 (Unterschrift)



goh

II Materiały uzupełniające relację

Jadwiga Aulich z d. Leugienicz ps. „Jagoda”
AK W-uc - Kraków (13 II 1921 – 24 VI 2005)

oprac. Anna Rojevska w: Biuletyn Fundacji 2/49/2005

mps. ksero, fot. K 2, 31-2



II/1/1

Odeszli od nas

W dniu 24 VI 2005 r. zmarła we Wrocławiu **JADWIGA AULICH** z d. Langiewicz ps. „Jagoda”, żołnierz Armii Krajowej Warszawa–Kraków (ppr. 1. Pułku Strzelców Podhalańskich).

Urodziła się 13 II 1921 r. w Warszawie, jako córka przemysłowca Stefana Langiewicza (wnuk Mariana Langiewicza, który walczył w powstaniu styczniowym) i Marii Sieradzińskiej.

Należała do ZHP, a w 1938 r. została przydzielona do XV obwodu PWK „Wola”. Od stycznia 1940 r. rozpoczęła służbę wojskową w szeregach Służby Zwycięstwu Polski i jako łączniczka ps. „Jagoda” została przydzielona do oddziału na Woli. W latach 1941–1942 była łączniczką w grupie specjalnej lotnictwa w inspektoracie MP. Warszawa–Mokotów ul. Kielecka. W okresie od sierpnia 1942 do maja 1944 r. została przeniesiona do Placówki XV „Somianka” w obwodzie „Burak” (powiat Ostrów Mazowiecki – okolice Wyszkowa, Radzymina). Pełniła funkcję łączniczki i kolporterki prasy. Obsługiwała punkt kontaktowy Żabie Dukie gm., Somianka. Była również słuchaczką kursu podchorążych (sierpień 1942–czerwiec 1943). W kwietniu 1944 r. brała udział w przyjęciu zrzutu broni na terenie gminy Leszczydół koło Wyszkowa. Na skutek donosu została aresztowana i więziona w Nowym Dworze i Modlinie. Stąd udało jej się uciec. By nie narażać rodziny w Warszawie (poszukiwana była przez gestapo), zatrzymała się u obcych w Podkowie Leśnej.

Z rozkazu płk. Edwarda Godlewskiego ps. „Garda”, komendanta okręgu krakowskiego na okres „Burzy”, w lipcu 1944 r. została odkomenderowana do oddziałów partyzanckich „Topór” w obwodzie Limanowa Inspektoratu Nowosądeckiego „Niwa” (na Podkarpaciu) pod dowództwo por. Aleksandra Marczyńskiego ps. „Strzebień”. Zaledwie rozpoczęła służbę jako łączniczka, a już została aresztowana. Od września 1944 r. przebywała w więzieniach w Myślenicach i na Montelupich w Krakowie, skąd została przewieziona do obozu w Czerwonym Prądniku. Stamtąd udało się jej uciec i w październiku wróciła do partyzantki, ale już nie do OP „Topór”, lecz do I PSP „Podle”, gdzie jako łączniczka wędrowała podhalańskimi szlakami do „melin”, posiadając lewą kenkartę na nazwisko Zawadka. W Poroninie zajmowała się Izbą Chorych, gdzie aż do wkroczenia wojsk sowieckich opiekowała się rannymi z Warszawy. W styczniu 1945 r. z całą grupą PSP, jako ochrona dr. Bolesława Drobnera, pierwszego prezydenta Wrocławia przyjechała do tego miasta, by w nim pozostać do końca życia. Przez dwa lata studiowała na



Odeszli od nas

Wydziale Weterynarii (ówczesnego Uniwersytetu i Politechniki Wrocławskiej).

Wyszła za mąż za Jerzego Aulicha. Z tego małżeństwa miała dwoje dzieci, córkę Jolanę i syna Zbigniewa. Przez kilka lat pracowała w laboratorium weterynaryjnym, następnie w handlu aż do przejścia na emeryturę w 1978 r.

Udzielała się społecznie w Światowym Związku Żołnierzy AK. Od 2003 r. była członkinią Memoriału Generali Marii Wittek. Była odznaczona m.in. Srebrnym Krzyżem Zasługi z Mieczami (30 XII 1949 r.) i Krzyżem Partyzanckim (20 XII 1994 r.).

Anna Rojewska

IV

Korespondencja

list Anny Rojeuskiej, dokumentalistki działu Archiwum WSK z datą 10 IV 2003r. do Jadwigi Langiewicz-Aulich - Wrocław, Cieszkowskiego 20A, zawierający informację, że za pośrednictwem Jany Trufikowskiej z Wrocławia upłynęły dokumenty na podstawie których została założonateczka osobowa nr. 3429/WSK na nazwisko Langiewicz-Aulich.

mps, kopia k. 1, s. 1



FUNDACJA
"Archiwum i Muzeum Pomorskie
Armii Krajowej oraz Wojskowej Służby Polek"
87-100 Toruń, ul. W. Garbary 2
tel.: 65-22-186, e-mail: archAK@um.torun.pl
REGON 870502736

10/11
Toruń, dnia 10 04 2003r.

Kopie

L. dz. 942/8711/03

Pani Jadwiga Langiewicz- Aulich
ul.
51- 604 WROCŁAW

Szanowna, Droga Pani,

Uprzejmie informuję, że za pośrednictwem Pani Ireny Trafikowskiej z Wrocławia w miesiącu marcu br. wpłynęła korespondencja do Fundacji „Archiwum i Muzeum Pomorskie Armii Krajowej oraz Wojskowej Służby Polek” w Toruniu. Na podstawie otrzymanych dokumentów poświadczających o Pani służbie wojennej w AK w Warszawie i na Podkarpaciu, w Dziale Wojennej Służby Kobiet, który jest drugim działem zbiorów Fundacji została założona Paniteczka osobowa o numerze inwentarza 3429/WSK

Jestem dokumentalistką Archiwum WSK i zajmuję się gromadzeniem i opracowywaniem dokumentów kobiet- żołnierzy mieszkających na terenie Wrocławia i woj. dolnośląskiego. Bardzo się cieszę, że dzięki Pani cennej relacji wzbogaciły się zbiory naszego Archiwum.

Mam też nadzieję, że nasze kontakty będą przyjazne i trwałe, dzięki uprzejmości i zaangażowaniu naszej przedstawicielki Memoriału Generał Marii Wittek, którą Pani zna –Trafikowską. Jest duża pomoc z jej strony w naszych żmudnych poszukiwaniach danych o kobietach-żołnierzach. Jeżeli jest to możliwe, to bardzo proszę o podpisanie zgłoszenia do Memoriału Generał Marii Wittek. Wysyłam Pani materiały informujące o działalności Fundacji. Z całego serca dziękuję za wszystko, życzę wiele zdrowia i wiosennego nastroju z okazji Świąt Wielkanocnych. Zapraszam do współpracy z naszym Archiwum i zaplanowania wizyty w Toruniu.

Z wyrazami głębokiego szacunku

Anna Rojewska
mgr Anna Rojewska

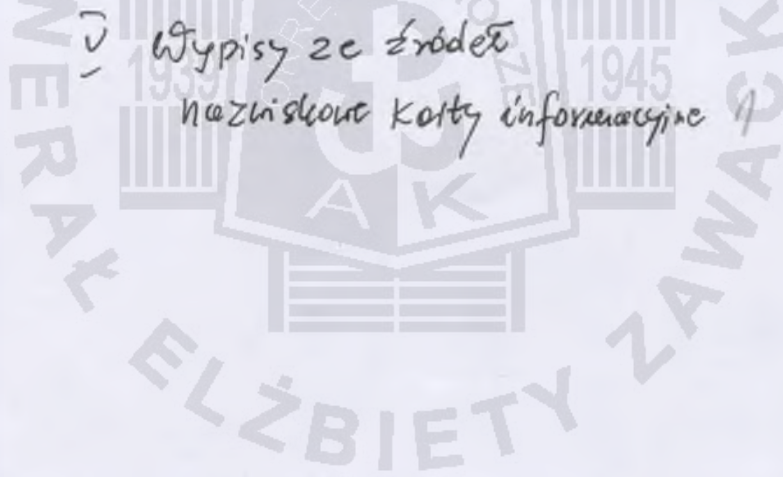
Dokumentalistka Archiwum WSK

T. 3429/USK

AK W-102
AK Krolak

LARGIEWICZ - Aulich Jadwiga
ps. "Jagoda"

Wypisy ze źródeł
nazwiskowe karty informacyjne



T. 3429/4SK

AK-Ua

LANGIEWICZ - Aulich Jadwiga
ps. "Jagoda"

AK Kraków

W 1940 r. w SZP "Wola" jako uczennica, Jagoda
od 1942 r. na Placówce 242 Sowińska Obu. Runki
okolicy Wyszowa. Od 1944 r. w lipcu we wsi
od p.f.k. "Gardki" - Edwarda Godleńskiego, kandydat
Okr. Krakowskiego AK powróciła na jego uczennicę
Od ucieczki przebiegała w Warszawie: w Mysłowicach
i na Montelupich w Krakowie, potem do obozu
w Czernym Inwałcie. Stamtąd udało jej się uciec
i wrócić do rodziców pod dow. Aleksandra
Marezyńskiego. Otrzymała lewą krawatkę na nazwisko
Zuradzka i w Poroninie zamieszkała się Izobą Chojda p.n.
Ranni z 65-44
zob. Relacja, T. 3429/4SK

T. 3429 /wsk

AK
w-wa

LANGIEWICZ - Aulich Jolwiga

ps. „Jagoola”
z d. Langiewicz

VI. Fotografie

1. zdj. przedwojenne, 1938 r., reprod.,
(12,5 x 9), szt. 1

J. Świątko 2014 r.



1. WSK - Teczki osobowe
2. T. 3429 WSK
3. nepo., 12,5 x 9
4. brak
5. LANGIEWICZ - Aulich Jadwiga
ps. „Jagoda”
6. 1838r.
7. brak
8. Uwagi: Opis ma odwołać do fotografii

„Jagoda” Jadwiga Langiewicz
- Aulich
1838r.





LANGIEWICZ-AULICH Jadwiga

